

616895-2026 - Състезателна процедура

Норвегия – Услуги, свързани с аквакултурите – Hire and operation of an educational licence in aquaculture.

OJ S 173/2026 08/09/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Услуги

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Troms Fylkeskommune

Електронна поща: postmottak@tromsfylke.no

Правна категория на купувача: Публичноправна организация, контролирана от регионален орган

Дейност на възлагащия орган: Услуги по общофункционално управление на държавата

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Hire and operation of an educational licence in aquaculture.

Описание: Background Troms county is the school owner responsible for providing sixth form education that is relevant for working life's competence needs. The aquaculture industry is an important industry in the region and has a continual need for qualified labour. The contracting authority would therefore like to strengthen recruitment to the industry through a comprehensive and practical training offer at Stangnes Rå sixth form college. For pupils in their education in nature use, it is decisive that education gives a good connection between joint subjects, programme subjects and vocational in-depth studies. The contracting authority sees a need for a significant part of the practical training to be carried out in real-world operational environments, so that pupils have experience with work assignments, equipment and framework terms that are representative of the aquaculture industry. The contracting authority would like to apply for a permit for the farming of fish and trout farming as a central instrument. If a licence is granted, it shall be rented out to and operated by the chosen tenderer on behalf of the Contracting Authority. The procurement shall allow the school from the school year 2026-2027 to offer training of high professional quality, relevant practice and close connection between school and work life. The contracting authority has overall responsibility for the pupils' training. To achieve the objective of the procurement, close interaction between the school and the tenderer is necessary, so that education, practice and operation are seen in connection with and support the current curriculum goals. Description of the assignment The procurement concerns the choice of tenderer who, if granted a teaching permit, shall hire and operate the educational permit for the farming of fish from salmon and trout on behalf of the Contracting Authority. At the same time, the tenderer shall contribute to implementing practical training for pupils at Stangnes Rå sixth form college. The assignment includes access to fish farming facilities, necessary equipment, relevant operational arenas and instructors with competence in aquaculture. The tenderer shall, in cooperation with the contracting authority, facilitate practical training that supports the current curriculum goals and the school's educational system. A close and binding cooperation shall be established between the tenderer and the Contracting Authority on planning, implementing and coordinating the training. The aim is to ensure general training where pupils' learning in

schools and practice are seen in context, and where the training is carried out within proper professional and operative frameworks. The assignment initially includes assistance with training for Vg1 Nature use from the school year 2026-2027. In addition an option is included on equivalent assistance for Sixth Form College, provided that political clarification of the organisation of this tender is later clarified.

Идентификатор на процедурата: fa1ada9a-4e70-483f-ae7d-6d0029600953

Вътрешен идентификатор: cmolepqr3000004js1v9ezne6

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

Основни характеристики на процедурата: This procurement is for the Public Procurement Act dated 17 June 2016 (LOA) and the concession contract regulations dated 12 August 2016 (the concession contract regulations) parts I and II. The Concession Contract Regulations' parts I and II give the contracting authority a scope of action for how the procurement shall be carried out. Within the framework of this scope of action, the contracting authority shall itself set rules for the execution of the procurement. The procurement will be carried out in accordance with the Public Procurement Act of 17 June 2016 (LOA) and the Public Procurement Regulations (FOA) FOR 2016-08-12-974, parts I and part III. All interested suppliers can submit tender offers through Hyrr. The competition does not have a prequalification phase. The tenders will be evaluated directly, and dialogues or negotiations will not be allowed beyond minor clarifications and corrections of the tenders. Tenderers are strongly encouraged to follow the instructions given in this tender documentation with annexes and possibly ask questions about uncertainties in the communication module in Hyrr.

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cprv): 77800000 Услуги, свързани с аквакултурите

Допълнителна класификация (cprv): 80530000 Услуги по професионално обучение, 80000000 Образователни и учебно-тренировъчни услуги, 80210000 Услуги на средното техническо и професионално образование, 80200000 Услуги на средното образование, 80500000 Услуги по обучение, 77850000 Услуги, свързани с рибовъдството, 80590000 Наставнически услуги, 77000000 Услуги, свързани със селското и горското стопанство, овощарството, аквакултурите и пчеларството, 80212000 Услуги на средното професионално образование

2.1.2. Място на изпълнение

Пощенски адрес: Postboks 6600

Град: Tromsø

Пощенски код: 9296

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Държава: Норвегия

Допълнителна информация: Norway

2.1.3. Стойност

Прогнозна стойност, без да се включва ДДС: 10 000 000,00 NOK

2.1.4. Обща информация

Правно основание:

Директива 2014/24/ЕС

Anskaffelsesforskriften -

2.1.6. Основания за изключване

5. Обособена позиция

5.1. Обособена позиция: LOT-0001

Заглавие: Hire and operation of an educational licence in aquaculture.

Описание: Background Troms county is the school owner responsible for providing sixth form education that is relevant for working life's competence needs. The aquaculture industry is an important industry in the region and has a continual need for qualified labour. The contracting authority would therefore like to strengthen recruitment to the industry through a comprehensive and practical training offer at Stangnes Rå sixth form college. For pupils in their education in nature use, it is decisive that education gives a good connection between joint subjects, programme subjects and vocational in-depth studies. The contracting authority sees a need for a significant part of the practical training to be carried out in real-world operational environments, so that pupils have experience with work assignments, equipment and framework terms that are representative of the aquaculture industry. The contracting authority would like to apply for a permit for the farming of fish and trout farming as a central instrument. If a licence is granted, it shall be rented out to and operated by the chosen tenderer on behalf of the Contracting Authority. The procurement shall allow the school from the school year 2026-2027 to offer training of high professional quality, relevant practice and close connection between school and work life. The contracting authority has overall responsibility for the pupils' training. To achieve the objective of the procurement, close interaction between the school and the tenderer is necessary, so that education, practice and operation are seen in connection with and support the current curriculum goals. Description of the assignment The procurement concerns the choice of tenderer who, if granted a teaching permit, shall hire and operate the educational permit for the farming of fish from salmon and trout on behalf of the Contracting Authority. At the same time, the tenderer shall contribute to implementing practical training for pupils at Stangnes Rå sixth form college. The assignment includes access to fish farming facilities, necessary equipment, relevant operational arenas and instructors with competence in aquaculture. The tenderer shall, in cooperation with the contracting authority, facilitate practical training that supports the current curriculum goals and the school's educational system. A close and binding cooperation shall be established between the tenderer and the Contracting Authority on planning, implementing and coordinating the training. The aim is to ensure general training where pupils' learning in schools and practice are seen in context, and where the training is carried out within proper professional and operative frameworks. The assignment initially includes assistance with training for Vg1 Nature use from the school year 2026-2027. In addition an option is included on equivalent assistance for Sixth Form College, provided that political clarification of the organisation of this tender is later clarified.

Вътрешен идентификатор: cmolepqta000304jsweuqnc8n

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cprv): 77800000 Услуги, свързани с аквакултурите

Допълнителна класификация (cprv): 80530000 Услуги по професионално обучение, 80000000 Образователни и учебно-тренировъчни услуги, 80210000 Услуги на средното техническо и професионално образование, 80200000 Услуги на средното образование, 80500000 Услуги по обучение, 77850000 Услуги, свързани с рибовъдството, 80590000 Наставнически услуги, 77000000 Услуги, свързани със селското и горското стопанство,

овощарството, аквакултурите и пчеларството, 80212000 Услуги на средното професионално образование

Варианти:

Описание на опциите: The agreement shall have a fixed duration in accordance with the concession terms stipulated by the Directorate of Fisheries, normally ten years.

5.1.2. Място на изпълнение

Пощенски адрес: Postboks 6600

Град: Tromsø

Пощенски код: 9296

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Държава: Норвегия

Допълнителна информация: Norway

5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 30/06/2026

Крайна дата на продължителността: 29/06/2036

5.1.5. Стойност

Прогнозна стойност, без да се включва ДДС: 10 000 000,00 NOK

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС
Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)
: да

5.1.7. Стратегически обществени поръчки

Цел на стратегическите обществени поръчки: Намаление на екологичното въздействие

Описание: The aim of the procurement is to reduce environmental impact.

Цел на стратегическите обществени поръчки: Постигане на социални цели

Описание: The objective of the procurement is to promote social aims.

Цел на стратегическите обществени поръчки: Покупка на новаторски решения

Описание: The objective of the procurement is to promote innovation.

Подход за намаляване на въздействието върху околната среда: Защита и

възстановяване на водното биоразнообразие и на водните екосистеми,

Предотвратяване и контрол на замърсяването, Устойчиво използване и опазване на водните и морските ресурси

Социална цел, чието постигане се насърчава: Достъпност за всички, Справедливи условия на труд

Обществени поръчки за иновации: Строителните дейности, доставките или услугите, които са предмет на поръчката, са свързани с иновация на процесите., Строителните дейности, доставките или услугите, които са предмет на поръчката, са свързани с продуктови иновации.

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Документ за обществени поръчки

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Цена

Наименование: Price

Описание: The price form will be assessed under this criteria.

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 40

Критерий:

Вид: Качество

Наименование: Quality

Описание: Under this criteria, associated requirements will be assessed.

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 60

Критерий:

Вид: Качество

Наименование: Climate and environment

Описание: The procurement is under the CPV code on main level 80 Services for training and education. This procurement category has been assessed by the Norwegian Directorate for Management and Financial Management (DFØ) to have a low climate intensity with less than 20 tonnes of CO2-ekv. per million NOK, ref. The climate and environmental risk list | Anskaffelser.no. DfØ has carried out a general mapping of procurements with low climate intensity and, as a result of this work, have assessed vocational and vocational training to be a procurement that, according to its nature, has climate footprint and environmental impact that is immaterial, ref. Guidelines for rules on climate and environmental considerations in public procurements - 7. Procurements that are of their nature have immaterial climate footprint and environmental impact | Anskaffelser.no. A written market dialogue carried out at the end of 2025 did not identify elements that had sufficient connection to deliveries or that were suitable for separating tenderers at the award of contract. The procurement is assessed in a lifetime perspective. It is considered that none of the elements where any climate footprint and environmental impacts are associated will fall within the procurement nature that is vocational education in sixth form colleges. The significant climate and environmental impacts from a fish farm are assessed not to be connected to the teaching objective. These climate footprints and environmental impacts are assessed to be outside what can be connected to the nature of the procurement. Based on the above sections, it is estimated that the procurement has a climate footprint and an environmental impact that is immaterial and the obligation to set requirements or criteria does not apply, cf. the Public Procurement Regulations §7-9 (5).

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 0

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Адрес на документацията за обществената поръчка: <https://hyyr.no/procurement/cmolepqr3000004js1v9ezne6>

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: <https://hyyr.no/procurement/cmolepqr3000004js1v9ezne6>

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: норвежки, английски

Електронен каталог: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 12/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00)
източноевропейско време, централноевропейско лятно време
Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 90 Дни

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Условия, свързани с изпълнението на договора: See Tender Documents

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: не

Финансово споразумение: See tender documents

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): NORD-TROMS OG SENJA TINGRETT

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Troms Fylkeskommune

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване) : NORD-TROMS OG SENJA TINGRETT

Организация, която получава заявленията за участие: Hууr AS

8. Организации

8.1. ORG-0001

Официално наименование: NORD-TROMS OG SENJA TINGRETT

Регистрационен номер: 926723022

Пощенски адрес: Postboks 2510 Stakkevollan

Град: TROMSØ

Пощенски код: 9270

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Държава: Норвегия

Звено за контакт: NORD-TROMS OG SENJA TINGRETT

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване)

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Hууr AS

Регистрационен номер: 924998687

Пощенски адрес: Gaustadalléen 21

Град: Oslo

Пощенски код: 0349

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Oslo (NO081)

Държава: Норвегия

Звено за контакт: Hyyr Support

Електронна поща: admin@hyyr.no

Телефон: +47 90 63 65 38

Роли на тази организация:

Организация, която получава заявленията за участие

8.1. ORG-0003

Официално наименование: Troms Fylkeskommune

Регистрационен номер: 930068128

Пощенски адрес: Postboks 6600

Град: Tromsø

Пощенски код: 9296

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Държава: Норвегия

Звено за контакт: Troms Fylkeskommune

Електронна поща: postmottak@tromsfylke.no

Телефон: +47 77788000

Роли на тази организация:

Купувач

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: 3fdc7c71-e5c6-44d1-ba42-886289538d3a - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 07/09/2026 12:03:52 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: английски

Номер на публикуване на обявлението: 616895-2026

Номер на броя на ОВ S: 173/2026

Дата на публикуване: 08/09/2026